

## Niederschrift der 43. Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses am 09.09.2015 Bürgerzentrum, Clubraum I, Rathausplatz 1, 61184 Karben

Beginn: 19:35 Uhr Ende: 20:25 Uhr

## Anwesend:

Vorsitzende/r Felix Friedrich

<u>Ausländerbeirat</u>

Ekaterini Giannakaki

Mitglieder

Mario Beck

Kai-Uwe Engel

Thomas Görlich

Kathrin Grüntker

Heike Liebel

Rosemarie Plewe

Mario Schäfer

Friedrich Schwaab

Schriftführer/in

Gerald Leps

Von der Verwaltung

Michael Quentin

<u>Gäste</u>

Oliver Feyl

<u>Magistratsvertreter</u>

Guido Rahn

## Tagesordnung:

## Eröffnung und Begrüßung

- 1 CDU, FW Karben- u. FDP-Antrag v. 11.08.2015 Bürgerbeteiligung 2.0 - Ideenforum auf www.karben.de Vorlage: FB 1/118/2015
- Ortsrecht der Stadt Karben hier: Neufassung der Satzung des Eigenbetrieb Stadtwerke Vorlage: FB 1/482/2015
- Ortsrecht der Stadt Karben; Neufassung Entwässerungssatzung (EWS) Vorlage: E 1/054/2015
- Ortsrecht der Stadt Karben;
   Neufassung Wasserversorgungssatzung (WVS)
   Vorlage: E 1/058/2015
- Jahresabschluss der Stadt Karben zum 31.12.2007 Vorlage: FB 2/470/2015
- Jahresabschluss der Stadt Karben zum 31.12.2008 Vorlage: FB 2/471/2015
- 7 Jahresabschluss der Stadt Karben zum 31.12.2009 Vorlage: FB 2/472/2015
- 8 Verschiedenes

## Eröffnung und Begrüßung

Der Ausschussvorsitzende Felix Friedrich eröffnet die Sitzung und begrüßt die Anwesenden.

Die Ausschussmitglieder waren fristgerecht unter Mitteilung der Tagesordnung eingeladen.

Der Haupt- und Finanzausschuss ist beschlussfähig.

Aufgrund der Anwesenheit von Herrn Quentin wird im allseitigen Einvernehmen beschlossen, die bisherigen Tagesordnungspunkte 2 bis 4 vorzuziehen und zuerst zu behandeln.

Die Protokollierung erfolgt jedoch entsprechend der Tagesordnung aus der Einladung.

# TOP 1 CDU, FW Karben- u. FDP-Antrag v. 11.08.2015 Bürgerbeteiligung 2.0 - Ideenforum auf www.karben.de Vorlage: FB 1/118/2015

Stv. Görlich (SPD) bringt einen Änderungsantrag ein, der als Anlage 1 dem Protokoll beigefügt ist.

Dem so geänderten und ergänzten Antrag wird einstimmig zugestimmt.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 9

## TOP 2 Ortsrecht der Stadt Karben

hier: Neufassung der Satzung des Eigenbetrieb Stadtwerke

Vorlage: FB 1/482/2015

Herr Quentin erläutert die Änderungen zur bisherigen Satzung und beantwortet Fragen.

Es wird darauf hingewiesen, dass die entfallene Informationspflicht aus § 6 Absatz 2 im Eigenbetriebsgesetz geregelt ist und daher dort nicht noch einmal genannt wird.

Stv. Görlich (SPD) beantragt, in § 8 Absatz 3 Punkt 4 den Betrag auf 100.000 € zu beschränken, sodass der geänderte (rote) Teil wie folgt lauten soll: "mind. 10.000 € beträgt aber 100.000 €" ["nicht übersteigt;"].

Der so geänderten Satzung wird einstimmig zugestimmt.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 9

#### TOP 3 Ortsrecht der Stadt Karben:

Neufassung Entwässerungssatzung (EWS)

Vorlage: E 1/054/2015

Herr Quentin erläutert die Änderungen und beantwortet Fragen.

Vorsitzender Stv. Friedrich weist auf die gewünschte redaktionelle Änderung der Verwaltung in der Beschlussvorlage. Hiernach soll die Satzung – wie im Satzungstext-Entwurf – am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft treten.

Der Satzung wird einstimmig zugestimmt.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 9

#### TOP 4 Ortsrecht der Stadt Karben:

**Neufassung Wasserversorgungssatzung (WVS)** 

Vorlage: E 1/058/2015

Herr Quentin erläutert die Änderungen und beantwortet Fragen.

Vorsitzender Stv. Friedrich weist auf die von der Verwaltung gewünschte redaktionelle Änderung in dem Beschlussvorschlag hin. Hiernach soll die Satzung – wie im Satzungstext-Entwurf - am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft treten.

Der Satzung wird einstimmig zugestimmt.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 9

#### TOP 5 Jahresabschluss der Stadt Karben zum 31.12.2007 Vorlage: FB 2/470/2015

Der Haupt-und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung, zu beschließen:

Der von der Revision des Wetteraukreises geprüfte Jahresabschluss zum 31.12.2007 wird beschlossen und dem Magistrat Entlastung erteilt.

Die in der Anlage aufgeführten über- und außerplanmäßigen Auszahlungen von insgesamt 112.542,69 € werden genehmigt.

Seite 4 von 5

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen

## TOP 6 Jahresabschluss der Stadt Karben zum 31.12.2008 Vorlage: FB 2/471/2015

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung, zu beschließen:

Der von der Revision des Wetteraukreises geprüfte Jahresabschluss zum 31.12.2008 wird beschlossen und dem Magistrat Entlastung erteilt.

Die in der Anlage aufgeführten, in den Teilhaushalten entstandenen über- und außerplanmäßigen Aufwendungen (609.681,28 €) und Auszahlungen (116.579,59 €) werden genehmigt.

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen

## TOP 7 Jahresabschluss der Stadt Karben zum 31.12.2009 Vorlage: FB 2/472/2015

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung, zu beschließen:

Der von der Revision des Wetteraukreises geprüfte Jahresabschluss zum 31.12.2009 wird beschlossen und dem Magistrat Entlastung erteilt.

Die in der Anlage aufgeführten über- und außerplanmäßigen Auszahlungen von insgesamt 1.842,42 € werden genehmigt.

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen

## **TOP 8 Verschiedenes**

Es werden keine Anfragen gestellt.

Karben, 09.09.2015

gez. Felix Friedrich Vorsitzender gez. Gerald Leps Schriftführer